

Zmluva o obstaraní zázjazu

uzavretá v zmysle §741 Zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších novelizácií, a v súlade so Zákonom č. 281/2001 o zázjazocho, podmienkach podnikania cestovných kancelárií a cestovných agentúr v znení neskorších novelizácií

medzi týmito zmluvnými stranami:

Obstarávateľ:

cestovná kancelária: **WIZ TRAVEL SLOVAKIA s.r.o.**
Námestie slobody 52,
sídlo: 083 01 Sabinov
zapísaný v Obchodnom Okresného súdu Prešov
registri: Oddiel: Sro, Vložka: 24191/P
zastúpený: Ing. Emil Malecký, konateľ
IČO: 46065768
DIČ: 2023217273
IČ DPH: nie sme platcom
bankové spojenie: VÚB, a.s., obch.m. Sabinov
číslo účtu: 2865831558 / 0200

Objednávateľ:

(zákonný zástupca účastníka / rodič)

titul, meno a priezvisko:

trvalý pobyt:

číslo OP:

I. Predmet zmluvy: zázjazo obstarávateľa obstarat' pre objednávateľa zázjazo (tábor):

názov zázjazo (tábora): **Letný detský vojenský tábor East Point 2012 - x. turnus** číslo zázjazo: **2012/xx**
miesto nástupu a pobytu: Detský tábor „RADOSŤ“ v Slovenskom raji - RS Podlesok - Košariská (okres Spišská Nová Ves)
deň a hodina nástupu do tábora: dd.mm.2012, 14:00
deň a hodina ukončenia tábora: dd.mm.2012, 13:15
ubytovanie: 4 až 10 posteľové chatky / max. 4 posteľe v izbe, zrubová chata, spoločné sociálne zariadenia, veľká jedáleň a spoločenská miestnosť, kategória a trieda: turistická ubytovňa **
minimálny počet účastníkov: pozri Všeobecné zmluvné podmienky, bod 3.4 (min. 50 účastníkov / 10 dní pred nástupom do tábora)
zámena účastníka pred zač. táb. pozri Všeobecné zmluvné podmienky, bod 4.2 (najneskôr 5 dní pred nástupom do tábora)

II. Účastník

Meno a priezvisko:

Rodné číslo (bez lomítka):

III. Spôsob dopravy

individuálna vlakom

tam:
spät':

Poznámky: Vlaky s cieľovou / východiskovou stanicou **Spišská Nová Ves:**
príchod dd.mm. zo smeru BA: rýchlik R 603 Obch. centrum MIRAGE, BA 07:57 h. - SNV 12:57 h.
zo smeru KE: rýchlik R 608 Kúpele Lúčky, Košice 12:07 - SNV 13:02
odchod dd.mm. na smer BA: rýchlik R 610 AUPARK, SNV 15:04 h. - BA 20:03 h.
na smer KE: rýchlik R 605 MALL.SK, SNV 14:59 h. - KE 15:53 h.
Dopravu medzi Spiš. N. Vsou a táborom (20 km) zabezpečíme mikrobusedom za cenu jednej jazdy 2,50 € (platba zástupcovi obstarávateľa v hotovosti pred prevozom).

IV. Cena za tábor, splatnosť a spôsob úhrady

základná cena 289,- €	zľava 1 14,- €	zľava 2 14,- €	výsledná cena
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	, - €
splatnosť	platba v %	min. 30	max. 70
	suma	90,- €	, - €
	termín	do	do dd.mm.2012

Poznámky:

zľava 1 = pre účastníka aspoň jedného z predošlých táborov East Point
zľava 2 = pre jedného zo súrodencov
Zľavy je možné kumulovať.

Záloha vo výške 90,- € do 10 dní od prijatia zmluvy.
Doplatok (199/185/171 €) najneskôr 30 dní pred nástupom do tábora.

Spôsob úhrady: bezhotovostným prevodom z Vášho bežného účtu alebo hotovostným vkladom alebo poštovým poukazom typu U na účet obstarávateľa číslo: **2865831558 / 0200** s nasledovnými platobnými údajmi:

Názov účtu: **WIZ TRAVEL SLOVAKIA s.r.o.** Adresa: Námestie slobody 52, 083 01 Sabinov
Variabilný symbol: **rodné číslo diet'at'a (bez lomítka)** Konštantný symbol: **0308** Špecifický symbol: **12xx**

V. Cena za tábor zahŕňa / rozsah poskytovaných služieb a program tábora:

detailnejší popis poskytovaných služieb sa nachádza v Katalógu EAST POINT 2012

- ubytovanie a miestnu daň za ubytovanie v rozsahu 9 dní / 8 nocí
- stravu 6-krát denne (raňajky formou švédskych stolov, desiata, obed, olovrant, 1. večera, 2. večera), pitný režim; deň nástupu začína večerou, deň ukončenia končí obedom - celkom poskytnutých 8 plných penzií bez 1 olovrantu (nedeľa dd.mm.)
- non-stop služby inštruktorov, zdravotníka, organizátorov, externe psychológa a ďalších špecializovaných inštruktorov
- paintbalové a airsoftové hry, skalolezectvo, výcvik sebaobrany, taktické cvičenie v rieke, kurz prežitia a ostatné celodenné vojenské činnosti podľa <http://www.eastpoint.homecare.sk>
- tričko East Point, osvedčenie o absolvovaní East Pointu s uvedením získanej hodnoty
- mydlo na pranie, pomôcky na čistenie obuvi, toaletný papier
- technické zariadenia, materiál na aktivity a ceny do súťaží
- komplexné cestovné poistenie typu A/B (podľa výberu objednávateľa), poistenie zázjazo pre prípad úpadku CK (viac na s. 2-3 tejto zmluvy)
- fotografie a videonahrávky z tábora stiahnuteľné (len účastníkom) z <http://www.eastpoint.homecare.sk>

VI. Ostatné dojednania

1. **Pripomienky a reklamácie** objednávateľa, vyplývajúce z porušenia právnych povinností, kvality a rozsahu poskytovaných služieb zo strany cestovnej kancelárie WIZ TRAVEL SLOVAKIA s.r.o. (ďalej len „WIZ“), je potrebné, výhradne v písomnej forme, doručiť bezodkladne, najneskôr však do troch mesiacov od skončenia tábora na e-mailovú adresu eastpoint@homecare.sk alebo na poštovú adresu WIZ TRAVEL SLOVAKIA s.r.o., Námestie slobody 52, 083 01 Sabinov. WIZ bude pri ich vybavovaní postupovať v zmysle platnej legislatívy. **WIZ uprednostňuje riešenie pripomienok a reklamácií dohodou zmluvných strán.** Viac informácií nájdete vo Všeobecných zmluvných podmienkach, bod 6. Reklamačný poriadok.

2. **Stornovací poplatok (zmluvná pokuta) v prípade odstúpenia objednávateľa od zmluvy:** a) viac ako 30 dní pred dňom nástupu do tábora: 15,- € b) 15 až 30 dní pred dňom nástupu do tábora: 50% z ceny za tábor c) 8 až 14 dní pred dňom nástupu do tábora: 75% z ceny za tábor d) 7 a menej dní pred dňom nástupu do tábora alebo pri nenastúpení do tábora: 100% ceny za tábor. Všetky uvedené dni sú kalendárne.

3. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú:

- 3.1 **Všeobecné zmluvné podmienky**, zverejnené na internetovej stránke <http://www.eastpoint.homecare.sk>,
- 3.2 Podmienky komplexného cestovného poistenia pre účastníkov domácich zájazdov v Union poisťovňa, a.s. (na tejto strane),
- 3.3 Garančný list vystavený Union poisťovňa, a.s. o poistení zájazdu pre prípad úpadku CK WIZ TRAVEL SLOVAKIA s.r.o. (na strane 3),
- 3.4 **Katalóg EAST POINT 2011**, zverejnený na internetovej stránke <http://www.eastpoint.homecare.sk>,
- 3.5 **pokyny pre objednávateľa**, ktoré budú zaslané objednávateľovi e-mailom, najneskôr 7 dní pred nástupom do tábora.

4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej doručenia a prijatia (e-mailom alebo poštovou zásielkou) objednávateľom.

5. Pripísaním 90,- € zálohy za tábor na účet obstarávateľa nadobúda táto zmluva svoju účinnosť a to aj bez vlastnoručného podpisu tejto zmluvy objednávateľom.

6. Prehlásenie objednávateľa:

Potvrdzujem, že som:

6.1 pred uzavretím tejto zmluvy bol(-a) zo strany obstarávateľa, v súlade s §8 Zákona č. 281/2001 Z.z., presne, jasne, pravdivo, zrozumiteľne, úplne a riadne informovaný(-á) o všetkých skutočnostiach, ktoré mohli mať vplyv na moje rozhodnutie sa o kúpe zájazdu - tábora East Point,

6.2 sa s obsahom zmluvy a jej neoddeliteľnými súčasťami uvedenými v čl. IV., bod 3.1 až 3.4 riadne oboznámil(-a), textu som porozumel(-a), súhlasím s ich obsahom, zmluvu podpisujem slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, nepodpisujem ju v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok,

6.3 si vedomý(-á), že zaplatenie a pripísanie 90,- € zálohy za tábor na účet obstarávateľa má právnu silu podpisu tejto zmluvy. Ak však na vlastnoručnom podpise zmluvy trvám, doručím jeden podpísaný rovnopis zmluvy (z dvoch vytlačených) obstarávateľovi poštou do sídla obstarávateľa do 10 dní po obdržaní e-mailovej verzie tejto zmluvy.

dňa

WIZ TRAVEL SLOVAKIA s.r.o.

cestovná kancelária, travel agency
Námestie slobody 52,083 01 Sabinov
IČO:46 065 768,DIČ:2023217273

.....
pečiatka a podpis obstarávateľa
Ing. Emil Malecký, konateľ

.....
podpis objednávateľa
(nemusíte podpisovať - prečítajte si body 5., 6.3)

**Podmienky komplexného cestovného poistenia
pre účastníkov domácich zájazdov v Union poisťovňa, a.s.**



Poisťovateľ: Union poisťovňa, a.s.
Bajkalská 29/A, 813 60 Bratislava

/obsah bude doplnený automaticky programom/

Súčinnosť a komunikácia:

v prípade vzniku poisťnej udalosti poskytne organizátor tábora účastníkovi a zákonnému zástupcovi účastníka maximálnu súčinnosť a pomoc. O vzniku poisťnej udalosti bude zákonného zástupcu neodkladne telefonicky informovať.

V prípade poistnej udalosti (úpadku CK) v zmysle Zák. č. 281/2001 Z.z.:

- Union poisťovňa, a.s., Bajkalská 29/A, 813 60 Bratislava, Slovenská republika, poskytne objednávateľovi zájazdu poistné plnenie vo výške ceny neposkytnutého zájazdu, maximálne do výšky uhradenej ceny za zájazd alebo uhradenej zálohy za zájazd.
- v prípade, že objednávateľovi zájazdu nebude poskytnutá ním zaplatená doprava, z miesta pobytu v zahraničí na území Slovenskej republiky, Union poisťovňa a.s. uhradí náklady na túto dopravu, ak je táto súčasťou zájazdu, vrátane nevyhnutného ubytovania a stravovania do odchodu
- v prípade, že objednávateľovi nevráti CK rozdiel medzi zaplatenou cenou zájazdu a cenou čiastočne poskytnutého zájazdu, Union poisťovňa, a.s. uhradí tento rozdiel objednávateľovi zájazdu.


Poistná zmluva platí len pre zájazdy zakúpené v termíne od 1.4.2011 do 31.10.2011 a je platná len pre osoby prihlásené na zájazd.

Nevzťahuje sa na ubytovanie s individuálnou dopravou bez ďalších služieb.

Poistnú udalosť je možné oznámiť písomne na vyššie uvedenej adrese, resp. v pracovnej dobe telefonicky na čísle: ++421-2-20815 911, alebo faxom na čísle: ++421-2-5342 1112, od 1.6.-15.10.2011 na mobilnom tel. č.: ++421/904 895 605, resp. aj iným spôsobom.

V zmysle Zákona o zájazdoch, podmienkach podnikania cestovných kancelárií a cestovných agentúr č.281/2001 Z.z., poistných podmienok poistnej zmluvy, sú poistením kryté nároky voči CK: WIZ TRAVEL SLOVAKIA s.r.o., IČO: 46 065 768, až do sumy 9.000,-EUR uplatnené v Union poisťovni, a.s. do 30 dní odo dňa, v ktorom mal byť zájazd skončený.

Union 97
P O I S T' O V ň A
Union poisťovňa, a.s.
Bajkalská 29/A, 813 60 Bratislava


Ing. Elenia Majeková
riaditeľka sekcie neživotného poistenia